

2018年6月6日

お客様各位

【アフリカ輸出】SAC航路 "HAMMONIA TOSCANA" V.1619W
スケジュール変更のお知らせ②

SAC Service "HAMMONIA TOSCANA" V.1619W Schedule Update②

平素より弊社サービスをご利用いただき、厚く御礼申し上げます。
 題記本船は前航海からの遅延に加え、DURBANのバース混雑の影響を受け、
 スケジュールに更なる遅延が生じる見込みです。
 お客様には大変ご迷惑をお掛けしますが、ご理解賜りますようお願い申し上げます。

Thank you for using our service.

We would like to inform you that the schedule of above vessel will be changed due to being delayed from previous voyage and berth congestion at DURBAN. Please kindly accept our deepest apology for inconvenience caused.

Port	Original		Port	Revised	
	ETA	ETD		E/ATA	E/ATD
SHANGHAI	05/16 (Wed)	17 (Thu)	SHANGHAI	05/21 (Mon)	23 (Wed)
NINGBO	05/18 (Fri)	19 (Sat)	NINGBO	05/24 (Thu)	24 (Thu)
KEELUNG	05/21 (Mon)	21 (Mon)	KEELUNG	OMIT*	OMIT*
SINGAPORE	05/28 (Mon)	29 (Tue)	SINGAPORE	05/31 (Thu)	31 (Thu)
DURBAN	06/10 (Sun)	14 (Thu)	DURBAN	06/14 (Thu)	18 (Mon)

* スケジュール回復のため、KEELUNGを抜港しています。

* Omitted KEELUNG calling to recover shcedule.

ご不明な点がございましたら、弊社営業担当までお問合せください。
 最新スケジュールは弊社ホームページからもご覧頂けます(<http://toyoshingo.com/one/>)。

If you require more information, please do not hesitate to contact our sales representatives.
 Please visit our website to check the latest schedule(<http://toyoshingo.com/one/>).